

広報いまり

No.427



伊万里オランダフェスティバル'89

オランダ嬢も参加し、華やかに(関連記事2ページから)

'89

9

月

〈人口〉 男28,971人 女32,325人 計61,296人(前月比+10) 〈世帯数〉 17,309世帯(8月1日現在)

日蘭修好380周年
市制35周年記念

伊万里オランフェス



●徳川家康からの朱印状(複製)を竹内市長へ
プレゼントするペニンクさん

ペニンクさん かわいいチューリップを見てお国へ帰ったような気がします。伊万里は、オランダと古くから縁があり、オランダフェスティバルの開催地にふさわしいと思います。これを機会に友好を深めましょう。

●いかだレース
一般の部に参加した帆船。帆が
折りたためる立派なものでした。



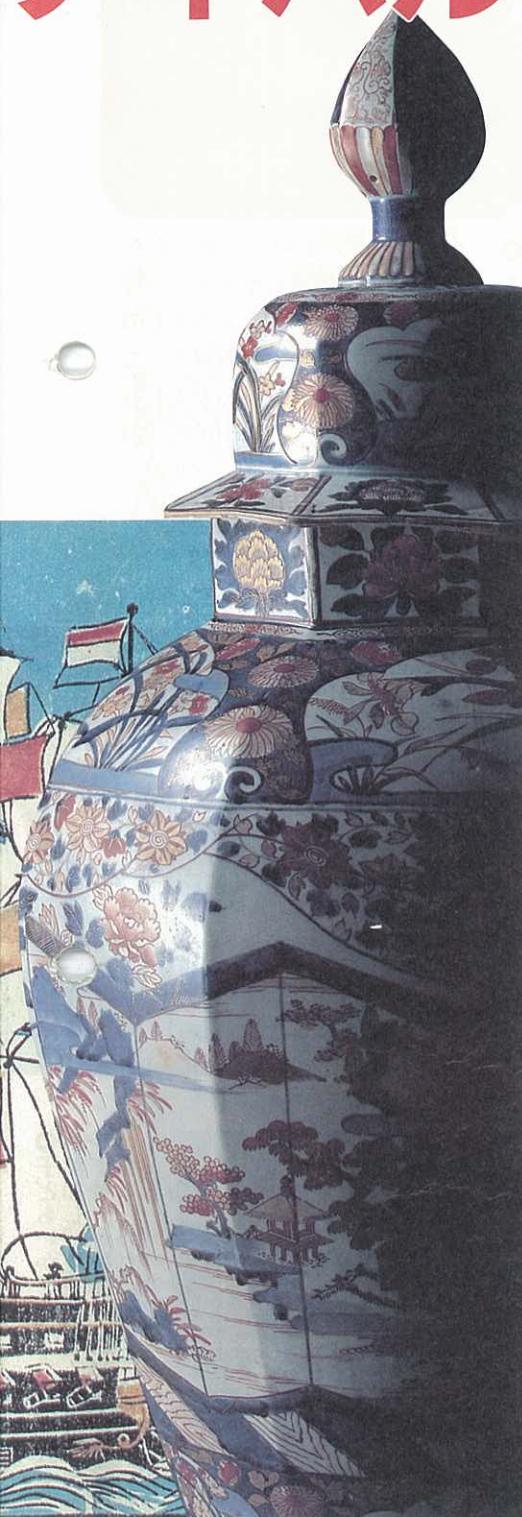
江戸時代の初め伊万里商人は、伊万里津からオランダ東インド会社を通じて、ヨーロッパへ焼き物を積み出しました。そして、その焼き物は300年以上を経過した現在もなお、「古伊万里」という名で世界の各地に生き続けています。

今年、日蘭修好380周年を迎える、当時の伊万里商人の進取の気風を学び、オランダとの新しい交流の第一歩をしるすため、「伊万里オランダフェスティバル'89」が8月3日から10日間、伊万里の街で開催されました。



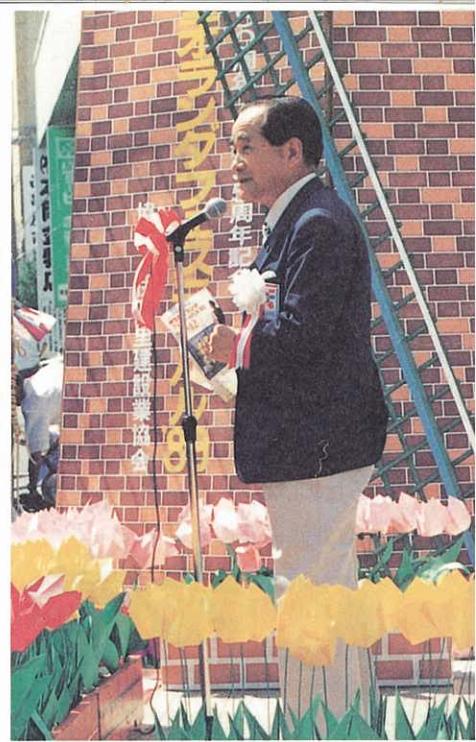
●ボクたちオランダ語よくわからないよ！国際親善中の伊万里保育園児

ダ ティバル'89



竹内市長 関係団体や市民皆さんとの協力でオランダフェスティバルを開催することができ、ありがとうございます。これを契機に、オールド伊万里からニュー伊万里へ飛躍したいと思います。

オランダのお嬢さんやラオスの人なども来ていて国際色豊かです。この祭りで伊万里のロマンを再認識し、伊万里をもう一度見直しましょう。



●「伊万里みなとオランダ祭り」の開会式でいさつする竹内市長

古伊万里展や交流物産展、いかだ競争など盛りたくさん催し物がありますので、皆さん大いに楽しんでください。

里帰り 古伊万里展



フェスティバルは、3日の里帰り「古伊万里展」で開幕。

古伊万里は、17世紀ごろから19世紀にかけて伊万里の港から積み出された有田やその周辺でつくられた磁器の焼き物です。そしてオランダ東インド会社の手で、長崎の出島を経てヨーロッパに運び出されました。

今回は、国内初展示の「染付蝶文輪花皿」や大つぼ、燭台など42点が展示され、約2,000人が入場。けんらん豪華な古伊万里の美をたんのうしました。

10万人の人出

伊万里みなとオランダ祭り

4日の祝賀パレードに始まった「伊万里みなとオランダ祭り」は、6日までの3日間、交流物産展や九州太鼓の競演、いかだレース、伊万里踊りなど盛りだくさんのイベントが市街地で行われ、10万人の人出でにぎわいをみせました。



●長崎オランダ村から借りてきた「ストリートオルガン」。穴のあいた紙をセットして手で回すと、オランダのメロディーが聞こえてきます。



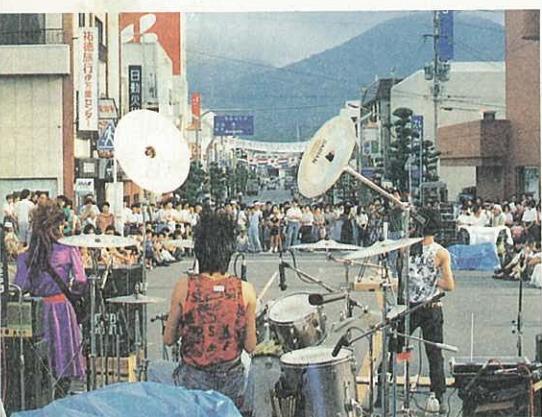
○九州太鼓競演

長崎県吉井町の「五臓太鼓」や福島町の「玄海太鼓」など6団体、100人が参加。獅子舞の踊りが入る珍しいものや、和太鼓の腹に響くよくな迫力のある演奏が披露されました。



●ミス伊万里コンテストで選ばれた「まつりの女王」松尾こずえさん（写真中央、二里町川東、22）、「やきものの女王」井手口涼子さん（写真右、二里町川東、23）、「フルーツの女王」石井克枝さん（写真左、二里町川東、22）の3人。オランダフェスティバルが、ミス伊万里としての初仕事になりました。

●伊万里踊りには五団体、三百人が参加。席浴衣姿で夏気分最高。シンボジウムに出席したマリオンペニンクさんと松本俊也さんも特訓を受けて輪の中へ。伊万里の踊りを楽しみました。



●相生橋の上に機材を持ち込んだアマチュアバンドの演奏。太陽下で、五団体、四十人の若者たちがギッシュ音を響かせました。



やが参加し、立花台二丁目の「おばちゃんま号」が優勝しました。今年は一般の部で行われ、帆船やトラックの形をしたユニークないかだが登場しました。



8月5日、市民会館で「伊万里とオランダの歴史を語るシンポジウム」が開かれました。

「古伊万里から学ぶ地域の知恵」をテーマとした下平尾 熱福島大学教授と、「伊万里からロマンを求めるオランダ王国」をテーマとしたオランダ大使館マリオンペニンクー等書記官の特別講演のあと、テレビキャスターの草野 仁さんの司会で人間国宝・今泉今右衛門さんや竹内市長ら5人が参加して両国の文化と交流について自由な討議が展開されました。



草野さん：世界に通用する伊万里の名にもつたと強い。自信をもつてください。



下平尾さん：現在に甘んじることなく、地域を何とかしようと心が大事です。

下平尾さん オランダ人のエネルギーはハングリー精神で、海外との貿易で富を築いた。マイセンと有田は交流があるが伊万里は港のある町との交流はどう

でしょうか。キッカケはたくさんあります。それをどう結びつけるかということです。



ペニンクさん 両国の歴史からみて、文化交流は大事ですね。伊万里とオランダの焼き物の交流でお互いの理解が深まり、新しい展開が生まれると思いますよ。



松本さん 日本は、ヨーロッパへ物を輸出してきたが、文化の輸出が少なかったようだ。オランダの百科辞典に、日本の地方都市である伊万里と有田が載っている。これを何とか活用できないだろうか。

今泉さん 有田は有田らしく、伊万里は伊万里らしく、しっかりしたものを持つべきです。そうしないとホンモノにならない。文化輸出の話が出ましたが、リ

出席者の紹介

- 草野 仁さん（司会）
—テレビキャスター—
- 今泉 今右衛門さん
—人間国宝—
- マリオン ペニンクさん
—オランダ大使館、文化報道担当一等書記官—
- 松本 俊さん
—外務省大臣官房調査官—
- 下平尾 熱さん
—福島大学経済学部教授—
- 竹内 通教—伊万里市長—

スポンで作品展をやりますが、オランダでもやってみたいですね。



竹内市長 セラミックロードの起点である伊万里とオランダの交流を考えていきたいですね。それと、伊万里の名は世界に通用しているので、これを何とかしたい。今日のシンポでヒントをいただき感激しています。



草野さん いろんなご意見やヒントが出ましたが、キッカケや努力のポイントさえあれば必ず開けると思います。日本全国をゆるがすようなアピールの声を地方から上げることが必要。長時間、ありがとうございました。

「寝たきり老人の世話は家族で」…8割

—アンケート調査結果まとまる—

市が「長寿社会対策推進計画」策定のために実施した高齢化社会に関する市民アンケート調査結果の概要がまとめました。

それによると、「老後で心配なこと」は健康が46歳でトップ。「寝たきり老人の介護」については家族を中心として世話をするという考え方方が約8割を占めています。

高齢化社会と老後

調査は、30歳～64歳の現役世代1,500人と、65歳以上の高齢者500人の合計2,000人を対象に、「高齢社会と老後」など7項目について22～30問の質問を行い、75歳、1,500人から回答が寄せられました。

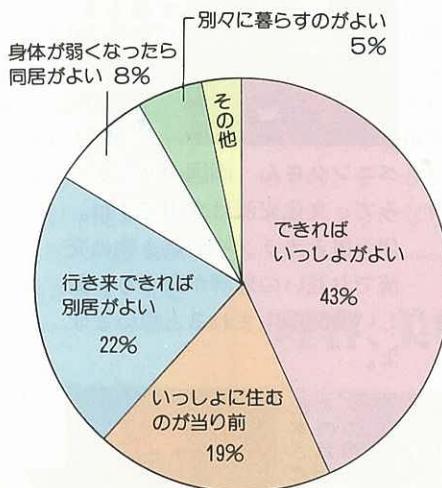
老後の始まる年齢については、65歳（37歳）と70歳（31歳）に集中し、全体の7割近くの人が「65～70歳あたりから老齢期が始まると」考えています。

自分の老後で特に心配なことは、「健康」と答えた人が46歳、「生活費」と答えた人が25歳で、健康が老後の最大の関心事とな

っています。

伊万里市における老親との同居率は、昭和60年の国勢調査では69%（全国65.7%、九州57.3%、佐賀県70.5%）でした。今回の調査でも62%の人が「いっしょに住みたい」と同居志向を示しています。

老後の親子の暮らし方



地区別には、波多津町（82%）、南波多町（82%）、松浦町（79%）で高く、伊万里町（44%）、大坪町（45%）、山代町（55%）などで低くなっています。

老後の生活と就労

老後の生活費として考えているのは、「年金」と答えた人が全体の70%で、「子や孫からの援助」という人は1%にすぎませんでした。子どもからの援助をあてにした老後を考えている人はほとんどなく、年金依存の生活が考えられています。

30歳～64歳の現役世代では、収入を伴った仕事は「60歳ぐらいまで」したいとする人が34%でいちばん多いのに対し、高齢者では「65歳ぐらいまで」と考えている人が32%で多く、高齢まで働くことを求めています。

生きがいと健康

健康のために日ごろ何かをしているかについては、「特に何もしていない」が27%でいちばん多くなっていますが、「健康診断などによる健康管理」21%、「規則正しい生活」20%、「食生活」14%など、日常生活において手近なところで健康管理を

（竹内）
「秋分の日」は「春分の日」と同じく昼夜等半の日として迎えるものであるが、仏教では彼岸会で祖先の靈が祭られる。また地域では運動会が盛んで十月十日の体育の日に向かって体を鍛えたい。

「秋分の日」は「春分の日」と同じく昼夜等半の日として迎えるものであるが、仏教では彼岸会で祖先の靈が祭られる。また地域では運動会が盛んで十月十日の体育の日に向かって体を鍛えたい。

近ごろは地球汚染や乱伐開墾などから動物の生体系に目を向けられているが、「動物愛護週間」が秋分の日を中心に行われる。

それは多年にわたって社会に尽くされた老人に敬意を表し、長寿を祝うと共に、老人の生活を少しでも明るく豊かなものにするため、すべての人があれら福祉についての関心と理解を深め、平和な家庭、明るい社会をつくり、また、老人自身も生きる意欲を盛りあげるためである。

れてい。

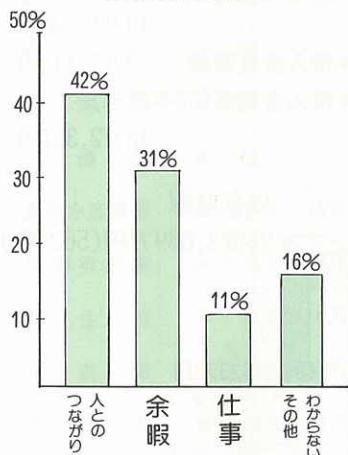
しかし一日だけでは徹底しないと九月十五日から一週間を老人福祉週間と定めて運動が浸透されているが、市でもその機会に老人福祉大会を開いて市民みんなでお年寄りとの交流がはかられている。また九月には働く婦人の福運動や身体障害者雇用促進の運動期間もある。

れてい。

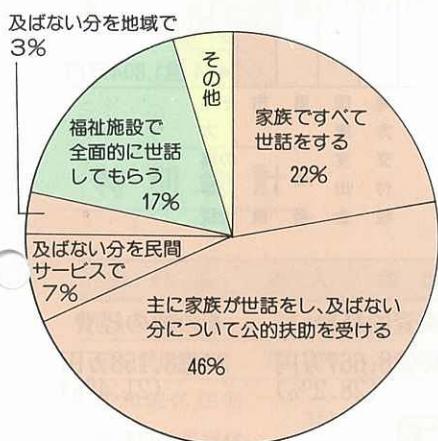
また九月には働く婦人の福運動や身体障害者雇用促進の運動期間もある。

している人が多くなっています。老後の生きがいは、「人とのつながり」が42%、「余暇」に生きがいをもつが31%で、この2項目で7割を超えていました。

老後の生きがい



介護の問題



から「敬老の日」で昭和四十一年は「国民の祝日」に加えら
れる。近年は高血圧・ガン・糖尿病などの成人病が、病気や結核にかわってきたが、市では佐賀医大や医師会の協力を得て成人病健診の徹底をはかっている。

寝たきり老人等の介護については、「家族ですべて世話をする」や「主に家族が世話をし、及ばない分について他のサービスを受ける」の両者で78%を占めています。

施策の内容

現役世代は、人づくりや啓発活動などソフト面での施策の充実を求めており、高齢者は、街の中のベンチや公衆便所の増設など生活に身近なハード面での対応を求めています。

また、今後の福祉サービスのあり方については、「サービスを受ける人は自分の費用負担をした方がよい」の声が最も多くなっています。

結果を計画に反映

今回の調査は、年齢や性別、地域性などに偏りがないようにバランスをとったもので、それぞれの立場での高齢社会に対する意識やニーズをつかむことができました。

ここではアンケート調査の一部分しか紹介できませんでしたが、この調査結果を計画の中に十分反映させていきたいと考えています。

ふるさとづくり120人会

提言書をまとめる

ふるさとづくり伊万里120人会の座長 上瀧長久伊万里商工会議所会頭は8月8日、ふるさと創生1億円事業の取り組み方をまとめた提言書を竹内市長に提出しました。ふるさと創生1億円については、活用方法について市民からアイデアを募集。210人から346件のアイデアが寄せられました。120人会では、①焼き物に関連した事業や、自然を生かした開発など、全国的なレベルで認められる可能性をもった事業と、②人材育成など将来にわたって効果のある事業の2つの方向づけをし、提言を行いました。

上瀧座長は、「具体的なアイデアを絞りこむことはできなかったが、各町代表の120人の委員が会議のたびに各地区や所属団体で行ってきた真剣な論議はこれからまちづくりに生かされると思う」と話されました。

市は、120人会の提言をもとに職員で作っている推進委員会（委員長 富村繁雄助役、12人）で検討し、今年度中をめどに結論を出すことにしていました。

市は既に六月の雨期前に防災会議を開いて、その年の防災基本計画をたて、九月の台風期と共に厳重な警戒を行つているが、最近は雨量にしても地盤にしても予測しがたいことが起こるので十分な注意が必要である。

九月も行事の多い月で、ずく九月一日は「防災の日」。されど、九月の大正十二年の関東大震災を記念したのであるが、ちょうど二百日の季節で、台風シーズンもある。



63年度決算の概要

昭和63年度の一般会計の決算は、歳入総額166億3,977万円、歳出総額162億6,216万円で、差し引き3億7,761万円の黒字となりました。前年度決算と比較して、歳入で3.3%、歳出で4.8%とそれぞれ増加しました。

各会計の決算概要は、次のとおりです。

一般会計

歳 入

166億3,977万円

市税、使用料などの自主財源は、前年度より9億1,839万円増え、73億1,308万円となり、うち市税は42億7,312万円で、3.9%の伸びとなりました。

一方、地方交付税、国庫支出金などの依存財源は93億2,669万円で、歳入総額の56.1%を占めています。

歳 出

162億6,216万円

歳出のうち、消費的経費（生活保護などの扶助費、施設の管理運営に要する物件費、職員の人事費など）が81億9,391万円で、全体の50.4%を占めています。

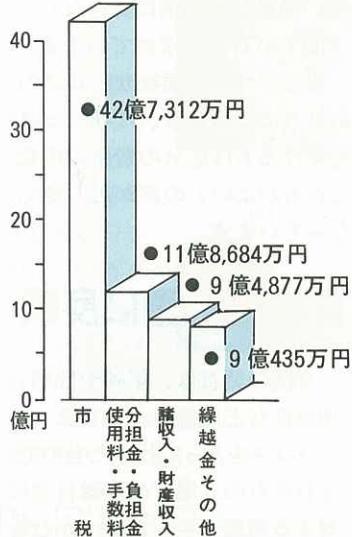
公共施設建設や災害復旧などの投資的経費は45億8,667万円となり、南波多公民館、山代中学校、大坪市営住宅などが完成しました。

公共事業の財源として借り入れた市債の元利償還金などその他の経費が34億8,158万円となりました。

●性質別歳入

自主財源

73億1,308万円(43.9%)

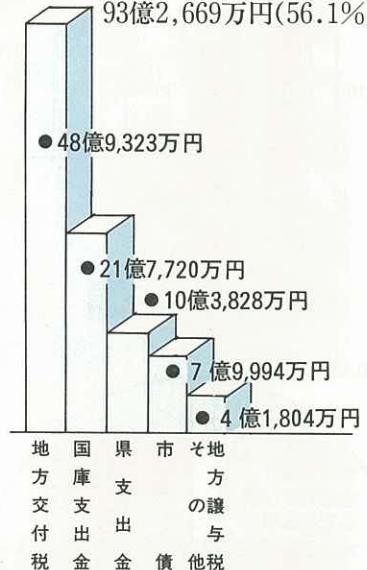


市民1人当たりにすると

● 収入額	26万7,645円
● 支出額	26万1,571円
● 投資的経費の支出額	7万3,775円
● 消費的経費の支出額	13万1,796円
● 借入金返済額	2万7,444円
● 借入金残高(63年度末)	18万2,387円

依存財源

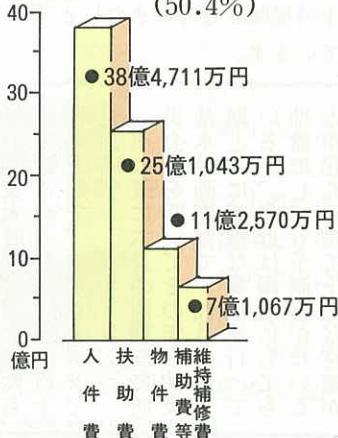
93億2,669万円(56.1%)



●性質別歳出

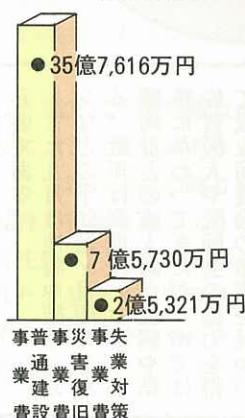
消費的経費

81億9,391万円
(50.4%)



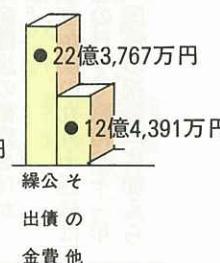
投資的経費

45億8,667万円
(28.2%)



その他の経費

34億8,158万円
(21.4%)



●目的別歳出



○改良された中山上～井野尾線



○総事業費6億5,258万円で完成した山代中学校



○完成した南波多公民館。屋根と歩道はワインカラー

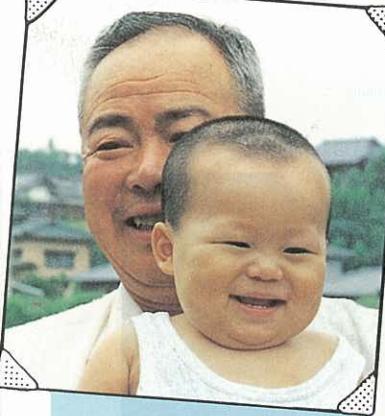
特別会計

(単位:万円)

会計名	歳入	歳出	差引額
簡易水道	13,641	13,291	350
国民健康保険	321,236	311,903	9,333
同和地区住宅 新築資金等貸付	151	151	0
立花台地開発 事業	33,239	5,697	27,542
公共下水道事業	159,448	163,954	-4,506
休日急患医療 センター	780	788	-8
市営駐車場	2,784	2,505	279
老人保健	363,672	357,631	6,041
土地区画整理 事業	23,197	70,636	-47,439



○身体障害者専用住宅を備えた大坪市営住宅(3D K、32戸)



わが家のPOBOO
こうじ

久保田光史くん
(1歳)

源一・優子さんの次男
お兄ちゃんがジャンボなら、
ぼくはheavy級。

満一歳になったぼくは、おじ
いちゃんの車でドライブするの
が大好きです。(二里町川東)

※申し込みを順次受け付けています。



伊万里中生徒会

市街地清掃に汗流す

伊万里中学校の生徒会(岩政憲輝会長、1,280人)は8月1日の全校登校日、全員で市街地の清掃を行いました。

日蘭修好380周年を記念して8月3日から12日まで開かれた「伊万里オランダフェスティバル'89」を前に、メイン会場となる駅通りや伊万里川河川敷などを美しくして、フェスティバルを盛り上げようとみんなで話し合い、この日の清掃になりました。

した。

朝から暑い日がしが照りつける中、生徒たちは学年、学級別に分かれ、ほうきやカマを手にごみ拾いや草

取りに汗を流しました。駅通りでは歩道に洗剤をかけて、タイルを磨き上げました。商店の人



たちも生徒たちに感謝し、水を流すなどしていっしょに清掃をしました。

郷土の文化財

弥生式土器



昭和62年8月、西尾遺跡から出土した弥生式土器

弥生式土器は、弥生時代に使われた土器のことです。弥生時代(今から約2,100~1,800年前)は、中国大陸や朝鮮半島から稲作が伝わって日本各地へと広がり、米を栽培していくための集団である「ムラ」と「ムラ」が集まった「クニ」が形成された時代です。

弥生式土器は、縄文式土器の流れを受け継ぎ、作り方や焼成方法に大きな変化はありません。しかし縄文土器に比べて土器の表面の飾りが少なくなり、装飾性より機能性が重視されるようになります。

伊万里では弥生時代の遺跡が少なく、弥生人が住んだ住居跡もまだ発見されていません。写真の土器は、二里町大里の西尾遺跡から出土したものです。弥生時代の伊万里は、まだまだナゾにつづまっています。



い ま り

**あの人この人 No.80
5年間防火のつどい
で鈴虫のプレゼント
松尾繁徳さん(59)**



新天町の松尾繁徳さん（伊万里農林高校職員）は、昭和60年から5年間、市消防本部で行われている「市民防火のつどい」で、子どもたちに鈴虫のプレゼントを続けています。

15年前、知人から鈴虫をもらったのがきっかけで飼育を始め、今では自宅の2階6畳の部屋を鈴虫専用の部屋にして、プラスチックの虫かご20箱に鈴虫を飼っています。

鈴虫は、毎年1万匹前後ふ化させ、3,000～

5,000匹を子どもたちにプレゼント。これまでに約2万匹の鈴虫を贈っています。また、大川内山の藩窯公園に鈴虫の里をつくろうと、58年から3年間、約6,000匹の鈴虫を贈りました。

松尾さんは、仕事から帰るとまず2階へ上がり、鈴虫の様子をみてからゆっくりくつろぎます。時には美しい音色に聞きはれて、30分も鈴虫の前に座りこむこともあるそうです。

「育て方はそんなに難しくないので、自分で育てた鈴虫の音色を楽しんではほしいですね」と話されました。

今年の市民防火のつどいでは、竹内市長から松尾さんの善意に対して感謝状が贈られました。



脱輪を上げていただいたお礼を

二里町内の馬場 前田美佐子

お盆も近づいた7月26日、父といっしょに二里町八谷掘へ仏壇の精霊薦を作るため、轍を取りに出かけました。

八谷掘の農道から200㍍ほど奥にはいったデコボコの田んぼのあぜ道の溝に、運転していた軽自動車の前輪を落としてしまいました。父と困りはてていると、農道を通りかかった35～40歳くらいの男の方が、わざわざ

自分の軽トラックをバックさせて来て上げるのを手伝ってくださいました。おかげで車はすぐ上がり、本当に助かりました。

その時は、お名前を聞くのも忘れ、また捜すあてもなく失礼してしまいました。

おそくなりましたが、広報いまの紙面をお借りしてお礼を申し上げます。本当にありがとうございました。



松尾こずえさん(22)

二里町川東(水がめ座、B型)

オランダフェスタの「まつりの女王」に選ばれ、さっそうと登場したこずえさんは、お祭りが大好きな女みこしの一員。趣味は洋服づくり。子供服が得意だそうです。「燃えるような赤色が好き。そんな恋をしてみたいけど…。そして子どもは3人ほど。手づくりの服を早く着せたい」と夢みるこずえさん。

四季の詩

南朝を懐古の城址旅の秋

朝々を命あらたな野ぼたんの

立花台二丁目

林雨滴

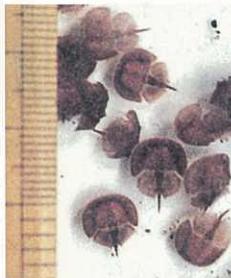
五弁の花に憩ふ白蝶

山代町立岩 山本とも



伊高生物部

カブトガニの稚ガニを放流



●実物大の稚ガニ

伊万里高校の生物部（多田知生部長、24人）の生徒たちは8月4日、木須町の多々良海岸でカブトガニの稚ガニ約600匹を放流しました。去年伊高生物部でふ化、生育したもので、体長約1歳に成長した稚ガニは、引き潮にのってふるさとの海に帰りました。

年々数が減っていく中で、伊万里湾は日本一のカブトガニの産卵地といわれ、8月2日に開かれた日本カブトガニを守る会の総会では、国の指定地にして保護していきたいという意見が出されました。

防火のつどいに5,000人



恒例となった「市民防火のつどい・消防まつり」が7月30日、消防本部のグラウンドで開かれました。市民と消防がいっしょになって火災予防に取り組もうと、昭和52年から始まった防火のつどいも今年で13回を迎えてすっかり定着し、約5,000人の家族連れでにぎわいました。

天プラ油火災の実験や初期消火、濃煙体験のほか消防ホースでの風船落としなど消防活動を体験したり、はしご車の試乗や鯉とうなぎのつかみどりなど多彩な催しを楽しみました。

初めてのトラフグ放流



佐賀県水産振興課は7月25日、山代町楠久津の岸壁でトラフグの稚魚1万2,000匹を伊万里湾へ放流しました。資源を培養し、作り、育てる栽培漁業を目指し福岡、長崎、山口県と協調して行うもので、佐賀県では初めての放流です。

この日放流された稚魚は、鹿児島県で採卵、長崎県田平町の養魚場でふ化したもので、約5歳、5公のもの。2~6年で体長20~60歳に成長し、漁獲ができるようになります。

理容、美容師さん奉仕活動



市理容組合（篠 鶴雄組合長、75店）と市美容組合（山本英子組合長、92店）は8月7日、養護老人ホーム・伊万里向陽園（田中寿幸園長、98人）で美容整髪の奉仕活動を行いました。

すっきりした気分で盆、正月を迎えてもらおうと年2回の奉仕で、もう30年以上続けられています。この日を楽しみにしていて、中には顔なじみの理容師さんを見かけ手招きするお年寄りもいました。さっぱりとなった頭や顔をなでてうれしそうでした。

市民早起き野球大会



○初優勝を飾った松浦クラブのメンバー

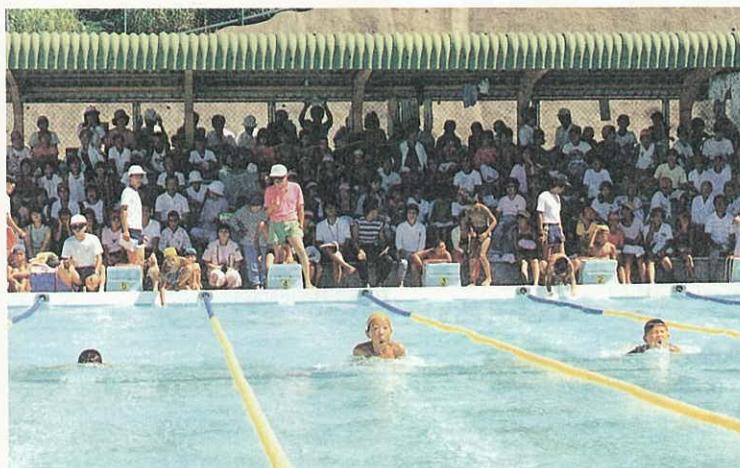
第16回伊万里市民早起き野球大会の決勝戦が7月30日、国見台野球場で行われ、松浦クラブ（松尾弘行監督）が3対2で天道クラブを下し、初優勝を飾りました。最高殊勲選手賞に松浦クラブの堤正樹投手、敢闘賞に天道クラブの小野康幸選手が選ばれました。

今大会は54チームが参加。5月21日に開幕し、約2か月にわたり熱戦を展開しました。

決勝戦は、松浦が敵失やタイムリーなどで3対1とリード。天道も6回、押し出しで1点差、なおも満塁のチャンスに後続なく涙をのみました。3位は、グッドモーニングと全通西部。

第25回小学校水泳大会

最優秀校に伊万里小



9月のスポーツ

3日（日）

- 牧島町民運動会
8時半 牧島小学校
- 二里町民体育大会
8時半 二里小学校

10日（日）

- 伊万里市壮年ゲートボール大会
8時半 大坪公民館

23日（土）

- 淀姫神社奉納相撲大会
8時半 大川野淀姫神社

24日（日）

- 大川内町民体育大会
8時半 大川内小学校
- 南波多町民体育大会
8時 南波多中学校
- 大川町民運動会
8時半 大川中学校
- 松浦町公休日町民体育大会
8時 松浦小学校
- 東山代町三世代ゲートボール大会
8時 東山代運動広場

第25回伊万里市小学校水泳大会が7月30日、伊万里小学校のプールで開かれました。大会には、市内17の小学校から男女412人が出場し、父母や友達の熱い声援を受けて力いっぱい泳ぎました。主な成績は次のとおり。

最優秀校 伊万里小学校

優秀校

- | | |
|--------|--------|
| <大規模校> | 伊万里小学校 |
| <中規模校> | 黒川小学校 |
| <小規模校> | 滝野小学校 |

最優秀選手賞 (敬称略)

- | | |
|------|-----------|
| 山本修三 | (滝野小 6年) |
| 畠中七奈 | (立花小 6年) |
| 春田政彦 | (黒川小 5年) |
| 川原尚志 | (大川内小 5年) |
| 田口恵子 | (松浦小 5年) |

9月9日は…救急の日

昭和41年に伊万里市で救急業務を開始して今年で23年目になります。

救急業務を始めた当時の出動件数は111件で、交通事故による出動が主でしたが、数年前から急病のための出動が半数を占めるようになりました。

昭和63年の出動件数は1,230件で、これは市民の54人に1人の割合で出動したことになります。

平成元年においても、昨年同期（7月31日現在）より約10%増えて782件となっています。

救急出動件数

昭和63年……………1,230件

平成元年（7月末）…782件
本当に救急車を必要とする出動は約7割です。救急車は、市民皆さんの生命、身体を守るものですが。タクシー代わり的な利用はやめましょう。

農業委員が交代

議会選出の農業委員（2号委員）が、7月20日付けで交代されました。

○新委員（敬称略）

地区 氏名 担当地区

中部 大久保清 大川内町平尾、福野
吉田、正力坊、大川内山

北部 田中静男 波多津町堺屋、馬鈴渕

東部 松尾 保 松浦町上分中通、金石原

西部 真弓貫也 東山代町里、大久保
東大久保

税務関係の証明は 本人が申請を

所得証明、土地等の評価証明など税務関係証明書の交付は、原則として本人しか受けられません。ほかの人に依頼される場合は委任状が必要です。委任状は、税務課の窓口と各町公民館に用意していますが、できるだけ自分で交付を受けてください。詳細は市税務課管理係まで。

（☎②2111内線233、242）

商業統計調査に ご協力ください

10月1日現在で、商業統計調査（一般飲食店）を実施します。

商業統計調査員が直接商店を訪問し、調査票に記入していたり回収するという方法で行います。ご協力ををお願いします。
※詳しいことは、市企画課まで

（☎②2111 内線405）

9月10日は下水道促進デー

改造資金融資のあっ旋もあります



市の下水道は、昭和63年3月に供用開始して、8月で1年5ヶ月が経過しました。

この間、処理区域内の51.2%の人が、下水道へ流すための排水設備（トイレの水洗化等）の工事を完了されています。

市はくみ取り便所を水洗便所に改造される人や、浄化槽を廃止して下水道に接続される人のために、資金の融資あっ旋をしています。

●融資あっ旋額

①改造工事 1件につき

…40万円以内

②同一世帯で 2件以上

…80万円以内

③浄化槽の機能廃止

…100万円以内

●融資の条件

①利 率 年6.5%

②償還方法 毎月元金均等償還
(36か月以内)

●あっ旋の要件

①償還金の返済能力があること
②改造工事費を一時に負担する

※問い合わせ先…市下水道課業務係（☎②2111 内線325）

供用開始区域内においては、下水道法により供用開始後3年以内に水洗便所に改造するようお願いしています。台所、風呂、洗たく場から流れる雑排水も、下水道へ流すための排水設備が必要です。

ことが困難であること

③独立の生計を営む連帯保証人1人を有すること

④市税、下水道受益者負担金を滞納していないこと

●融資金を完済した場合の利子補給補助

①借受額の元金、利子を完済後、借受人に対し、下記の率で市が利子分の補助をします。
供用開始の日から工事完了が

- ・1年以内…100%以内
- ・2年以内…80%以内
- ・3年以内…50%以内

市職員採用試験

試験区分	一般事務B	土木	保母	薬剤師	看護婦
採用予定人数	若干名	1名	1名	1名	若干名
受験資格					
○昭和39年4月2日から昭和47年4月1日までに生まれた人 ○保母、薬剤師、看護婦は、資格（免許）取得者及び平成2年3月31日までに取得見込の人 ○居住地制限があります					
試験内容 (第一次試験)	教養試験（土木は、専門試験があります）				
受付期間	9月11日～9月29日 (郵送は、締め切り日の消印のあるものまで受け付けます)				
申込書・試験案内の請求	申込書の交付は、市役所総務課職員係（〒848伊万里市立花台1～1～1、電話☎2111内線411・418）で行います ※郵便で請求する場合は、封筒の表に「採用試験申込書請求」と朱書きし、72円切手をはって、あて先明記の返信用封筒を同封して下さい。				

第5回特別弔慰金の支給

特別弔慰金は、戦没者等の遺族に対し、国としてあらためて弔慰の意を表するために支給されるものです。

平成元年度に制度改正があり、昭和60年4月1日から平成元年3月31日までに公務扶助料、遺族年金等を受給していた遺族が失権（死亡、婚姻など）した場合に残された遺族に特別弔慰金として額面18万円、6年償還、無利子の国債が支給されます。

なお、第4回特別弔慰金（額面30万円、10年償還）の支給対象となった遺族は該当しません。

- 支給対象者 主として下記の遺族のうち、次の順序に従って最も順位が先の人1人です
- ①平成元年4月1日までに弔慰金（遺族国庫債券）を受けた人
- ②戦没者の子
- ③戦没者と生計を共にしてい

た父母、孫、祖父母、兄弟姉妹（婚姻、養子縁組により平成元年4月1日現在氏が変わっている人は該当しません）

- ④戦没者と生計関係がなかったか、または上記③に該当しなかった父母、孫、祖父母、兄弟姉妹
- ⑤上記③と④以外の3親等内親族（戦没者死亡まで引き続いて1年以上生計を共にしていた人に限ります）

●請求期限 平成4年6月27日

●受付窓口・問い合わせ先（請求用紙を備えています）
市福祉事務所福祉係

（☎2111・内線261）

※援護相談を10月27日、10時～15時に市役所で実施します。証明書や通信文など当時の資料や写真、印鑑などを持参してご相談ください。

今月の市民相談

場所：市民相談室10時～15時

無料・秘密厳守

●法律	7. 21(木)
●社会保険	1. 8. 22, 29(金)
●交通事故	12. 26(火)
●行政	20(水)
●人権	7(黒川公) 13(水)
●身障者	27(水)
●青少年	28(木)
●消費生活	4. 11, 18, 25(月)
●婦人就業	6. 13, 20, 27(水)

9月の市民会館行事

- 10日（日） 13時半 500円
子ども映画会（映新教育映画社）
13日（水） 18時半 無料
劇：ちびっこ太郎（子ども劇場）

引揚者の方々へ 通貨・証券を返還

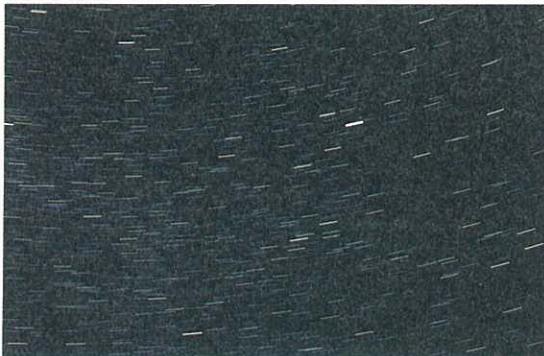
門司税関では、終戦当時の引揚者の方々へ通貨や証券などをお返ししています。

- 終戦後、外地から引き上げてこられた方が、上陸地の税関、海運局に預けられた通貨や証券など
- 外地の集結地において、総領事館などに預けられた証券などのうち、日本に送り返されたもの

※返還の申し出は、本人のほか、ご家族の方でもできます。

心当たりの方は、門司税関監視部へお尋ねください。

（北九州市門司区西海岸1-3-10
☎093-321-3031 内線306, 307）



●天の川の入ったこと座の写真。
300秒でこんなに星は流れているんだね。

7月31日、黒川町立目の深山運動広場で星空を観察するスターウォッキングが行われました。市が深山（黒川町立目、牟田、清水、横野地区）子どもクラブを対象に行ったもので、子どもたちやおとうさん、おかあさんら約40人が集まり、天体望遠鏡2台と双眼鏡3台を使って夜空に輝く星を観察しました。

スターウォッキングは、身近な星空の観察を行うことによって、子どもたちにきれいな空を守っていこうという意識をもつてもらおうと環境庁などの主催

で全国的に行われているもので、「こと座」を対象として、織姫星を中心とした三角形（ベガ、イプシロン、ゼーターに囲まれた部分）の中に見える星を観察するものです。この日は、対象星座のほか土星や金星、アルビレオ（白鳥座の二重星）、ミザール（おおぐま座の三重星）などを観察しました。

今年で3年目とあって子どもたちの関心も高く、「北極で

では北極星は真上に見えるのですか」など、楽しい質問が相次ぎました。来年からは場所を変えて、できるだけ多くの子どもたちにスターウォッキングを楽しんでもらうことにしています。



○ウワアーきれい。星がいっぱい。

こともの 深山子どもクラブの スター・ウォッキング*

いつまでも消えることのない 僕たちの夏に乾杯

—全国子ども会リーダー研究集会—



●研究集会での須賀さん(左)と長野くん(右)

7月27日、静岡県の御殿場に全国から160人のジュニア・リーダーが集合し、4泊5日で子ども会リーダー研究集会が開催されました。伊万里市からも須賀聰美さん（黒川町名村団地、伊高2年）と長野信行くん（黒川町塩屋、伊高3年）が県代表として参加。全国の仲間たちと友情を深めました。

須賀さんは、子ども会ギャザーリングの前夜祭、後夜祭の企

画やタベの集いの司会を担当。「研究集会で学んだことは、本当に自分が成長したなと思えるくらいに、とても大きなものでした。みんなに負けないように頑張りたい」と気持を新たにし、長野くんも、「補習を休んでまで行ったかいがありました。全国だけあって、みんなしっかりした考えをもっていました。楽しかったです」と忘れられない夏休みになったようです。